

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[S-Mac — 35633]

N. 94 — 1832

16 MAART 1994. — Besluit van de Vlaamse regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers

De Vlaamse regering.

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 19 juli 1989, 30 mei 1990 en 23 oktober 1991;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting, gegeven op 15 maart 1994;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het dringend noodzakelijk is het hierboven vermelde besluit aan te passen, om de subsidiëring van de salariskosten van de personeelsleden van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp los te koppelen van de regelingen van salarissen, toelagen en vergoedingen van de ambtenaren van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap en van de lokale besturen vanaf 1 januari 1993;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 11, § 1, eerste alinea, 1° tot 7° van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers wordt vervangen door volgende bepalingen:

"De toelage bestaat uit :

- 1° Een forfaitaire toelage van 486,66 frank per gepresteerd uur als tegemoetkoming in de salariskosten van de help(st)ers;
- 2° Een toelage van 733 008 frank per jaar voor één maatschappelijk assistent(e) of sociaal verpleegkundige per 150 geholpen gezinnen;
- 3° Een toelage van 733 008 frank per jaar en per 200 geholpen gezinnen, bestemd voor administratiekosten;
- 4° Een toelage voor één diensthoofd per jaar en per 150 full-time equivalente help(st)ers van :
 - a) 934 028 frank voor een diensthoofd met niet-universitaire opleiding;
 - b) 1 053 491 frank voor een diensthoofd met universitaire opleiding;
- 5° Een forfaitaire toelage van 11 487 frank per 15 full-time equivalente help(st)ers voor coördinatiekosten;
- 6° Een toelage van 0,46 frank per prestatie uur voor syndicale premie en vorming;
- 7° Een forfaitair bedrag van 3 446 frank per tewerkgesteld personeelslid per jaar voor de betaling van een bijzondere premie of vergoeding; deze toelage wordt slechts toegekend in de mate het bewijs wordt geleverd dat ze werkelijk wordt uitbetaald."

Art. 2. Artikel 14 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepalingen:

"Artikel 14. De subsidiebedragen vermeld in artikel 11 zijn uitgedrukt tegen 100 % op basis van de spilindex van toepassing op 1 januari 1993. Binnen de perken van de begroting worden deze subsidiebedragen geïndexeerd overeenkomstig de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk worden gekoppeld.

Binnen de perken van de begroting worden de subsidiebedragen vermeld in artikel 11, § 1, 1° verhoogd met het bedrag waarmee het gemiddelde uursalaris vermeld in bijlage 1 wordt verhoogd, met inbegrip van de werkgeversbijdrage voor sociale zekerheid voor handarbeiders.

Binnen de perken van de begroting worden de subsidiebedragen vermeld in artikel 11, § 1, 2°, 3° en 4° verhoogd met het gemiddelde bedrag waarmee de salarisschaal vermeld in bijlage 2 wordt verhoogd, met inbegrip van het vakantiegeld en van de werkgeversbijdrage inzake sociale zekerheid voor hoofdarbeiders.

De bedragen vermeld in bijlage 1 en 2 zijn gebonden aan het spilindexcijfer van toepassing op 1 januari 1993.

Als de salarissen niet aangepast worden bij het begin van een trimester, worden de toelagen gedurende dit trimester aangepast vanaf het begin van het betreffende trimester op basis van een coëfficiënt vastgesteld door de minister."

Art. 3. Artikel 16, § 1 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"§ 1. Erkende diensten die collectieve bijscholing of individuele werkbegeleiding geven aan de help(st)ers, kunnen per uur bijscholing per help(st)er een subsidie krijgen van 459,13 frank. Deze toelage is uitgedrukt tegen 100 % op basis van de spilindex van toepassing op 1 januari 1993.

Binnen de perken van de begroting wordt deze toelage geïndexeerd overeenkomstig de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk worden gekoppeld.

De toelage wordt slechts toegekend als de duur van de individuele werkbegeleiding minstens 1 uur of van de collectieve bijscholing minstens 2 uur bedraagt, en er aan de collectieve bijscholing minstens 12 help(st)ers deelnemen.

Indien verschillende diensten samen een collectieve bijscholing inrichten, wordt de toelage onder hen verdeeld in verhouding tot het aantal help(st)ers dat van iedere dienst de bijscholing volgt."

Art. 4. Artikel 16, § 4, van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 5. De bijlagen bij dit besluit worden als bijlage gevoegd bij het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

Art. 6. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1993.

Art. 7. De Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 16 maart 1994.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,

Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

Bijlage 1 bij het besluit van de Vlaamse regering van 16 maart 1994 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

Ursalaris voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

Anciënniteit	01/01/1993	01/11/1993	01/11/1994
0	279,61	285,20	288,05
1	283,45	289,12	292,01
2	287,28	293,03	295,96
3	310,63	316,84	320,01
4	313,70	319,97	323,17
5	316,76	323,10	326,33
6	319,83	326,23	329,49
7	322,90	329,36	332,65
8	325,97	332,49	335,81
9	329,04	335,62	338,98
10	332,11	338,75	342,14
11	335,18	341,88	345,30
12	347,22	354,16	357,71
13	350,90	357,92	361,50
14	354,58	361,67	365,29
15	358,26	365,43	369,08
16	361,94	369,18	372,87
17	365,62	372,93	376,66
18	369,30	376,69	380,45
19	372,98	380,44	384,24
20	376,66	384,19	388,04
21	380,05	387,96	391,84
22	384,03	391,71	395,63
23	387,71	395,46	399,42
24	391,39	399,22	403,21
25	395,07	402,97	407,00
26	398,75	406,73	410,79
27	402,43	410,48	414,58
28	406,11	414,23	418,37
29	409,79	417,99	422,17

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse regering van 16 maart 1994 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,

Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

Bijlage 2 bij het besluit van de Vlaamse regering van 16 maart 1994 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

Anciënniteit	Salarisschaal voor aanpassing van de subsidiebedragen voor maatschappelijk assistenten of sociaal verpleegkundigen, administratiekosten en diensthoofden.		
	01/01/1993	01/11/1993	01/11/1994
0	675 543	689 054	695 944
1	688 902	702 680	709 707
2	702 262	716 307	723 470
3-4	715 621	729 933	737 232
5-6	738 531	753 301	760 834
7-8	849 259	866 244	874 907
9-10	872 169	889 612	898 508
11-12	895 078	912 980	922 110
13-14	917 988	936 348	945 712
15	940 898	959 716	969 312
16	1 019 851	1 040 247	1 050 650
17	1 042 981	1 063 841	1 074 479
18	1 075 507	1 097 017	1 107 987
19-20	1 098 417	1 120 385	1 131 589
21-22	1 121 327	1 143 753	1 155 190
23-24	1 144 236	1 167 121	1 178 792
25-26	1 167 146	1 190 489	1 202 394
27	1 190 056	1 213 856	1 225 995

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse regering van 16 maart 1994 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhelp(st)ers.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,

Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 94 — 1832

[S-Mac — 35633]

16 MARS 1994. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

Le Gouvernement flamand,

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 19 juillet 1989, 30 mai 1990 et 23 octobre 1991;

Vu l'accord du Ministre flamand ayant le budget dans ses attributions, donné le 15 mars 1994;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est impératif d'adapter sans tarder l'arrêté précité, afin de dissocier à partir du 1er janvier 1993 l'octroi de subventions aux coûts salariaux des membres du personnel des services d'aide aux familles et aux personnes âgées du régime des traitements, des allocations et des indemnités des fonctionnaires du Ministère de la Communauté flamande et des administrations locales;

Sur la proposition du Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille;

Après en avoir délibéré.

Arrête :

Article 1er. L'article 11, § 1er, premier alinéa, 1° à 7° de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes est remplacé par les dispositions suivantes :

"La subvention comporte :

1° une subvention forfaitaire de 486,66 F par heure prestée, à titre d'intervention dans les coûts salariaux des aides;

2° une subvention de 733 008 F par an pour un(e) assistant(e) social(e) ou un(e) infirmier(ère) social(e) par quota de 150 familles aidées;

- 3° une subvention de 733 008 F par an et par 200 familles aidées, destinée à couvrir les frais d'administration;
- 4° une subvention pour un (1) chef de service par an et par 150 aides équivalentes à temps plein de :
- a) 934 028 F pour un chef de service ayant une formation non universitaire;
- b) 1 053 491 F pour un chef de service ayant une formation universitaire;
- 5° une subvention forfaitaire de 11 487 F par 15 aides équivalentes à temps plein pour frais de coordination;
- 6° une subvention de 0,46 F par heure prestée pour prime syndicale et formation;
- 7° un montant forfaitaire de 3 446 F par membre du personnel occupé et par an pour le paiement d'une prime ou d'une indemnité spéciale; cette subvention n'est octroyée que pour autant que le versement de cette subvention puisse être démontré.

Art. 2. L'article 14 du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

"Article 14. Les montants des subventions visés à l'article 11 sont exprimés à 100 % sur la base de l'indice-pivot du 1er janvier 1993. Dans les limites du budget ces montants des subventions sont liés à l'indice conformément à la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public.

Dans les limites du budget les montants des subventions visés à l'article 11, § 1er, 1° sont majorés du montant par lequel le salaire horaire moyen figurant à l'annexe 1er est majoré, y compris la cotisation patronale pour la sécurité sociale des ouvriers manuels.

Dans les limites du budget les montants des subventions visés à l'article 11, § 1er, 1°, 2°, 3° et 4° sont majorés du montant moyen par lequel l'échelle des traitements figurant à l'annexe 2 est majorée, y compris le pécule de vacances et la cotisation patronale pour la sécurité sociale des travailleurs intellectuels.

Les montants mentionnés à l'annexe 1er et 2 sont liés à l'indice-pivot du 1er janvier 1993.

Si les traitements ne sont pas adaptés au début de chaque dès le début du trimestre concerné sur la base d'un coefficient arrêté par le Ministre."

Art. 3. L'article 16, § 1er du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

"§ 1er. Les services agréés qui donnent des cours de perfectionnement collectifs ou un accompagnement individuel aux aides, peuvent bénéficier d'une subvention de 459,13 F par heure de perfectionnement et par aide. Cette subvention est exprimée à 100 % sur la base de l'indice-pivot du 1er janvier 1993.

Dans les limites du budget, cette subvention est indexée conformément à la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public.

La subvention n'est attribuée que si la durée de l'accompagnement individuel s'élève au moins à une heure ou la durée du perfectionnement collectif au moins à deux heures, et si au moins 12 aides participent aux cours de perfectionnement collectifs.

Si plusieurs services collaborent à l'organisation de ce perfectionnement collectif, la subvention est répartie parmi eux au prorata du nombre d'aides de chaque service qui suit les cours de perfectionnement."

Art. 4. L'article 16, § 4 du même arrêté est supprimé.

Art. 5. Les annexes au présent arrêté sont jointes en tant qu'annexe à l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes.

Art. 6. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1993.

Art. 7. Le Ministre ayant l'assistance aux personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 16 mars 1994.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

Annexe 1 à l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 1994 modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

Salaire horaire pour aides familiales et seniors

Ancienneté	01/01/1993	01/11/1993	01/11/1994
0	279,61	285,20	288,05
1	283,45	289,12	292,01
2	287,28	293,03	295,96
3	310,63	316,84	320,01
4	313,70	319,97	323,17
5	316,76	323,10	326,33
6	319,83	326,23	329,49
7	322,90	329,36	332,65
8	325,97	332,49	335,81
9	329,04	335,62	338,98
10	332,11	338,75	342,14

Ancienneté	01/01/1993	01/11/1993	01/11/1994
11	335,18	341,88	345,30
12	347,22	354,16	357,71
13	350,90	357,92	361,50
14	354,58	361,67	365,29
15	358,26	365,43	369,08
16	361,94	369,18	372,87
17	365,62	372,93	376,66
18	369,30	376,69	380,45
19	372,98	380,44	384,24
20	376,66	384,19	388,04
21	380,05	387,96	391,84
22	384,03	391,71	395,63
23	387,71	395,46	399,42
24	391,39	399,22	403,21
25	395,07	402,97	407,00
26	398,75	406,73	410,79
27	402,43	410,48	414,58
28	406,11	414,23	418,37
29	409,79	417,99	422,17

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 1994 modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

Annexe 2 à l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 1994 modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

Echelle de traitement pour l'adaptation des montants des subventions pour des assistant(e)s sociaux(ales) ou infirmier(ère)s sociaux(ales), frais d'administration et chefs de service

Ancienneté	01/01/1993	01/11/1993	01/11/1994
0	675 543	689 054	695 944
1	688 902	702 680	709 707
2	702 262	716 307	723 470
3-4	715 621	729 933	737 232
5-6	738 531	753 301	760 834
7-8	849 259	866 244	874 907
9-10	872 169	889 612	898 508
11-12	895 078	912 980	922 110
13-14	917 988	936 348	945 712
15	940 898	959 716	969 312
16	1 019 851	1 040 247	1 050 650
17	1 042 981	1 063 841	1 074 479
18	1 075 507	1 097 017	1 107 987
19-20	1 098 417	1 120 385	1 131 589
21-22	1 121 327	1 143 753	1 155 190
23-24	1 144 236	1 167 121	1 178 792
25-26	1 167 146	1 190 489	1 202 394
27	1 190 056	1 213 856	1 225 995

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 1994 modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER